

平成6年7/25  
(1994年)

No.929 発行: 東京都豊島区 編集: 企画部広報課 〒170 豊島区東池袋1-18-1 ☎3981-1111 <毎月5・15・25日発行>

8月1~7日は「水の週間」

ウォーターフェア'94東京 水の展示会  
7月28日(木)~8月7日(日)  
午前9時30分~午後5時  
豊田区役所ほか(詳細...東京都  
都市計画局☎5388-3223)

資源保護のため、  
再生紙を使用しています。



## としま芸術祭

ときめく街で ときめく人に

8月20日~12月3日

特設野外劇場、東京芸術劇場ほか



東京芸術劇場を中心に、  
特設野外劇場(サンシャイン60隣・東池袋中央公園内)、区民センターなど  
が会場になります。  
この芸術祭には、区内に在住する優れた芸術家や一般の区民の方々が参加するなど、開かれた芸術祭として、区民参加型の二つのテーマで開催します。  
皆さんのご来場をお待ちしています。

### としま区民芸術祭日程

催し物	日程	会場(各回定員)	入場料	鑑賞申込方法
としま薪能	8月20日(土) 午後6時	特設野外劇場(650名)	※申込受付は締め切りました	
民俗芸能inとしま	8月21日(日) 午後6時	特設野外劇場(800名)	※申込受付は締め切りました	
池袋演劇祭受賞作品競演「組の先」	9月2日(金) 午後7時30分 9月3日(土) 午後2時30分、午後7時30分	小ホール1(250名)	3,000円(自由席) (当日券500円増)	直接劇団へ☎3984-3917
筑前琵琶 上原まり 「雨月物語～蛇性の姫～」	9月3日(土) 午後2時 午後6時30分	中ホール(700名)	S席7,000円 A席6,000円 (指定席)	区民芸術祭チケットセンター・チケットぴあ・チケットセゾンにて発売中
豊島区吹奏楽団第19回定期演奏会	9月3日(土) 午後6時	大ホール(1,800名)	無料(自由席)	8面「催し」欄参照
オペレッタ「こうもり」	9月4日(日) 午後6時30分	中ホール(700名)	S席2,500円(指定席) A席2,000円(指定席)	
池袋演劇祭受賞作品競演「正雀芝居断」	9月4日(日) 午後2時	小ホール1(250名)	1,500円(自由席) (当日券300円増)	文芸坐ル・ビリエへ☎3971-9423
池袋演劇祭受賞作品競演「永遠の恋さん」	9月6日(火) 午後7時 9月7日(水) 午後2時、午後6時30分	小ホール1(250名)	2,000円(自由席) (当日券300円増)	直接劇団へ☎0582-94-3527
としま寄席	9月7日(水)・8日(木) 午後6時30分	小ホール2(270名)	売り切れました	
池袋演劇祭受賞作品競演「男女浮世回舞台」	9月8日(木)・9日(金) 午後7時30分 9月10日(土) 午後3時、午後7時30分	小ホール1(250名)	2,000円(自由席) (当日券500円増)	文芸坐ル・ビリエへ☎3971-9423
豊島区管弦楽団演奏会	9月10日(土) 午後6時30分	大ホール(1,800名)	無料(自由席)	8面「催し」欄参照
区民参加朗読劇「この子たちの夏」 1945・ヒロシマ ナガサキ	9月10日(土) 午後6時30分 9月11日(日) 午後2時	小ホール2(250名)	無料(自由席)	往復はがきで申込み(8月15日まで)
豊島区美術展・書道展	9月1日(木)~9日(金) 午前11時~午後7時 (最終日は午後4時まで)	展示ギャラリー	無料	当日直接会場へ
豊島区華道展	9月2日(金)~5日(月) 2日・4日 午前11時~午後7時 3日・5日 午前11時~午後5時	展示室1・2		
区民でつくる「第九」演奏会	12月3日(土) 午後6時30分	大ホール	詳しくは広報としま等でお知らせします	
豊島区文化祭	10月9日(日)~11月23日(水・祝)			

\* インフォメーション 豊島区吹奏楽団第19回定期演奏会、豊島区管弦楽団演奏会、豊島区美術展・書道展、豊島区華道展、豊島区文化祭に関することは文化振興係内線3462へ。他はすべて区民芸術祭チケットセンター☎3590-5321へ。

\* 日程等が変更になる場合がありますのでご了承ください。\* お車でのご来場はご遠慮ください。

\* 芸術劇場のみ、託児室(3歳以上のお子さん)の用意がありますので、ご希望の方は事前(8月23日まで)にお問い合わせください。

### 区民芸術祭チケットセンター

- 場所 東池袋1-20-10  
(区民センター2階)  
豊島区コミュニティ振興公社内
- 受付期間 9月9日まで  
午前9時~午後5時  
(土・日曜日を除く毎日)
- 電話 ☎3590-5321

主催  
豊島区  
豊島区教育委員会  
財豊島区コミュニティ振興公社

監査委員が選任されました

監査委員 駒井龍弘氏の任期満了(7月16日)に伴い、新しい監査委員が区議会の同意を得て選任されました。

△監査委員 中村昌夫氏(誠昭和40年税理士会登録者)



豊島支部長



区民の方に、区の施設や事業街の話題などを取材していただけ、「区民ノート」。今回は、ステイブーン・マ・ミコーさんによる自ら見た区内の風景を取材してくださいました。

▼

豊島区はコンクリートの海上に浮かぶ小さな島のようです。大きなビルではなく、まだ緑が多く残っていて、昔の雰囲気をよく残しています。私は15年前ハンカリーカから日本に来たときからずっと大塚に住んでいますが、大塚駅近くの私の事務所の窓からは毎年春には桜の花が咲かれていました。それから私は、散歩が趣味になつてしまい、絵を描き終えても、散歩をし続けて区内の人たちと話しています。

朝5時です。鬼子母神境内で日の出を待つ私は、散策している人のおじいさんと目が合いました。「おじいさん、何歳ですか?」彼は笑いながら、「いやあ、大変な時代になりましたね。外国人の方も私達と話すときは日本語で話すのです。私は90歳になりますよ。彼は歯が一本もなく、つたという言い伝えがあった

## 広報としま



## 大好きな豊島

ステイブーン・マ・ミコーさん

北大塚二丁目自住

ります。

正午です。昼食の時間。学生たちが残ったパンを魚に与えています。「どこに住んでいます?」「ずっと同じ場所に住んでいます」「あなたにとっての『ずっと』と誰が谷に住んでいます?」「あなたにとっての『あなた』は日本が懐かしくなつてしましました。治安、清潔、規則正しいサービスなどが懐かしく、自分の家のある豊島区のことを思い出します。ラントセルを背負った小学生達が神田川に石を投げています。君たちは家もわざかで、もちろん電車もなかつたですよ。毎日自転車が走るだけでした。太平洋戦争の終わつたあと自然が減つてしまつて、水道、ガス、電気、電話と全てが変わつてしましました。昔と今とどちらが良いと思いますか?」「やはり昔ですね」「どうしてですか?」「まだ若かったからね」午前9時です。巣鴨のとげぬき地蔵では、大勢の人がお地蔵さまの体を洗い、病氣の治療を祈っています。ひとり背中を丹念に洗っています。多分、彼はそこが痛いのです。退廻するまで、警察で働いていました。終戦後、私の家は焼けてしまつたので新しく建てたんですけど、給料が少ない割に仕事は大変でした。私は豊島区の雰囲気が好きで、ずっと住んでいます。

ミニ尾瀬と言われる雄国沼湿原を散策してみませんか?

9月2日(金)~4日(日)

(2泊3日)

午前7時45分~午後6時解説予定

宿泊費:猪苗代四季の里(福島県猪苗代町)△対象:区内在住

在学の方(小学生未満は除く)また小中学生の参加は成人の引率者が必要△費用:おと

1万8千円

小学生以下1万

勤労

在学の方(小学生未満は除く)また小中学生の参加は成人

## 東京芸術劇場

## HEAD OF CHICKEN/

演劇生物ゴリラ  
◇日時…9月23日(祝)・24日(土)  
午後2時と7時 9月25日(日)  
午前11時と午後5時  
◇会場…池袋小劇場  
◇料金…前売500円 当日700円  
(1枚で3名まで入場可)  
◇鑑賞申込・問合せ…池袋小劇場  
電話3986・2040



ン

## 月感アンモナイト

## 劇団BQM&amp;P

◇日時…9月17日(土)午後7時  
9月18日(日)午後2時と7時  
9月19日(月)・20日(火)・21日(水)  
午後7時  
◇会場…シアターグリーン  
◇料金…前売2,000円 当日2,300円  
◇鑑賞申込・問合せ…シアター  
グリーン 3983・0644



## ジオ

## DIVINE

ツベルクリン  
◇日時…9月23日(祝)午後7時  
9月24日(土)午後2時と7時  
9月25日(日)午後4時  
◇会場…萬(YOROZU)スタジオ  
◇料金…前売・予約2,300円  
当日2,500円  
◇鑑賞申込・問合せ…劇団へ。  
0425・75・0233



## EATER

## 宮澤賢治・童話語り

ACTプロデュース  
◇日時…9月23日(祝)～25日(日)  
午前10時30分と午後1時  
◇会場…ACT・SEIGEI-THEATER  
◇料金…前売2,500円 当日2,800円  
◇鑑賞申込・問合せ…ACT・SEIGEI-THEATER 3983・9756



## スタント・バイ・ミー

劇団スーパー・エキセントリック・シアター  
◇日時…9月14日(火)午後7時  
15日(水)午後3時と7時 16日(木)  
午後7時 17日(金)午後3時と7時  
18日(土)午後1時と5時  
◇会場…東京芸術劇場小ホール I  
◇料金…2,800円  
◇鑑賞申込・問合せ…劇団へ。  
3420・2591

ストレス解消センター行き  
詩人の墓

ギイ・フォワシイ・シアター  
◇日時…9月13日(火)・14日(水)  
午後7時 9月15日(木)午後2時と7時  
9月16日(金)午後7時 9月17日(土)  
午後2時と7時 9月18日(日)  
午後2時と7時  
◇会場…東京芸術劇場小ホール 2  
◇料金…前売3,800円 当日4,000円  
◇鑑賞申込・問合せ…劇団へ。  
3981・3097

ふるアメリカに  
袖はめらさじ

文学座  
◇日時…9月27日(火)午後6時30分(なお、9月28日～10月3日まで公演中)  
◇会場…東京芸術劇場中ホール  
◇料金…S席7,000円 A席5,500円 B席3,000円  
◇鑑賞申込・問合せ…劇団へ。  
3351・7265



## 第5回公演「普通の生活'94」

ミックス・ピート・アトラクション  
◇日時…9月22日(木)・23日(金)  
午後7時30分 9月24日(土)午後  
3時と7時30分 9月25日(日)  
午後2時  
◇会場…東京芸術劇場小ホール I  
◇料金…前売2,000円  
円 当日2,200円  
◇鑑賞申込・問合せ…劇団へ。  
0422・76・0980

ダンス・ミュージカル  
MIRACLE BILL BLUES  
NEW AGE DANCE

Kプロードウェイ  
◇日時…9月14日(火)・15日(水)  
16日(木)午後7時 9月17日(金)  
午後2時と7時 9月18日(土)  
午後2時と6時  
◇会場…東京芸術劇場中ホール  
◇料金…前売3,800円 当日4,000円  
◇鑑賞申込・問合せ…劇団へ。  
3354・7270



## ENERGY

E縁起担ぐ座  
◇日時…9月1日(火)・2日(水)  
3日(木)午後7時 9月4日(金)  
午後5時  
◇会場…東京芸術劇場小ホール 2  
◇料金…指定前売3,500円 自由  
前売3,300円 当日3,800円  
学生(当日学生証持参。入場不可  
の場合も有) 2,800円  
◇鑑賞申込・問合せ…劇団へ。  
5996・3868

## Black &amp; White in Colour

デロジェダンスシアター  
◇日時…9月21日(木)・22日(木)  
午後7時 9月23日(金)午後2時  
◇会場…東京芸術劇場中ホール  
◇料金…S席8,000円 A席7,000円  
◇鑑賞申込・問合せ…劇団へ。  
3791・8211



## 区民鑑賞補助券プレゼント

池袋演劇祭では、多くの  
区民の方に、低額な料金で  
優れた演劇をご鑑賞いただ  
くために「区民鑑賞補助券」  
を発行します。  
お気軽にご応募ください。  
鑑賞できるのは、この池  
袋演劇祭に参加している公  
演です(ただし、公演によ  
つては区民鑑賞補助券を利  
用できない場合もあります)。  
◇利用方法…劇場等でチケ  
ットを購入の際「区民鑑賞  
補助券」を提出してください  
。規定料金の千円引きで

チケットが購入できます。  
応募人数は千名(1人2枚  
まで予定人数になり次第  
締切り)です。

◇応募方法…送付先…往復  
はがきに住所、氏名、年齢、  
性別、職業、電話番号を記  
入し、8月10日(消印有効)  
までに、「〒170-70 豊島区東  
池袋1の20の10(附)豊島区  
コミュニティ振興公社内  
池袋演劇祭「区民鑑賞補助  
券係」へ。  
◇詳細…池袋演劇祭実行委  
員会事務局 3985・0960

## ●東京芸術劇場●

## 池袋演劇祭受賞作品競演

## としま区民芸術祭

## 紐の先

カフェテアトル2つの部屋  
◇日時…9月2日(金)午後7時  
30分 9月3日(土)午後2時30  
分と7時30分  
◇会場…東京芸術劇場小ホール I  
◇料金…前売3,000円 当日3,500円  
学割2,000円(全席自由)  
◇鑑賞申込・問合せ…直接劇団  
へ 3984・3917



## 正雀芝居嘶

正雀芝居嘶の会  
◇日時…9月4日(日)午後2時  
◇会場…東京芸術劇場小ホール I  
◇料金…前売1,500円 当日1,800円  
(全席自由)  
◇鑑賞申込・問合せ…文芸坐  
ル・ビリエ 3971・9423



## 永遠の源さん

劇団ジャブシャブサーキット  
◇日時…9月6日(火)午後7時  
9月7日(水)午後2時と6時30  
分  
◇会場…東京芸術劇場小ホール I  
◇料金…前売2,000円 当日2,300円  
(全席自由)  
◇鑑賞申込・問合せ…直接劇団  
へ 0582・94・3527



## 男女浮世回舞台

紅萬子・南条好輝ふたり会  
◇日時…9月8日(木)・9日(金)  
午後7時30分 9月10日(土)午後  
3時と7時30分  
◇会場…東京芸術劇場小ホール I  
◇料金…前売2,000円 当日2,500円  
(全席自由)  
◇鑑賞申込・問合せ…文芸坐  
ル・ビリエ 3971・9423



“演劇のまち池袋”のイメージアッ  
プとまちの活性化を目指して第6回  
池袋演劇祭が、今年もこしま区民  
芸術祭と提携して、8月20日(土)から  
9月27日(火)まで開催されます。  
この演劇祭は、豊島区・財團法人  
コニヨーネ振興公社の後援、地域  
団体、企業の協力・協賛のもとに、  
池袋を中心としたホール・小劇場で  
広く公演されるものです。  
この機会にぜひ、生の演劇・舞踊  
などを鑑賞ください。

◇鑑賞申込み…直接各劇場・劇団へ。  
◇詳細…各劇場、劇団または池袋演  
劇祭事務局 3985・3995・3960へ。  
※参加劇団 演目 程度 料金等が  
変更されることありますので、あ  
らかじめご承ください。

## 文芸坐ル・ピリエ

### シャッター

杉本美穂×佐々木文香二人芝居  
◇日時…8月20日(木)午後7時、  
8月21日(金)午後2時と6時  
◇会場…文芸坐ル・ピリエ  
◇料金…前売1,800円 当日2,000円  
◇鑑賞申込・問合せ…文芸坐  
ル・ピリエ☎3971・9423

### ムーンビーム+無限空間 ショイントコンサート

ムーンビーム+無限空間  
◇日時…8月31日(水)午後7時  
◇会場…文芸坐ル・ピリエ  
◇料金…前売2,500円 当日2,800円  
◇鑑賞申込・問合せ…文芸坐  
ル・ピリエ☎3971・9423



### テッド・エンド・キッズ

ヒューマン・コメディー  
◇日時…9月22日(木)午後7時、  
9月23日(金)・24日(土)午後2時と  
7時 9月25日(日)午後1時と  
5時  
◇会場…文芸坐ル・ピリエ  
◇料金…前売3,000円 当日3,300円  
◇鑑賞申込・問合せ…文芸坐  
ル・ピリエ☎3971・9423

### 教祖リチャード

#### 劇団「平成元年」



◇日時…8月25日(木)・26日(金)午  
後7時 8月27日(土)・28日(日)午  
後2時と7時 8月29日(月)午  
後7時

◇会場…文芸坐ル・ピリエ  
◇料金…前売、予約2,500円  
当日2,800円  
◇鑑賞申込・問合せ…文芸坐  
ル・ピリエ☎3971・9423

### 新宿諸国断「貧の意地」『女賊』

#### 群「と・ま・ん」



◇日時…9月2日(金)・3日(土)午  
後2時と7時 9月4日(日)午後  
2時  
◇会場…文芸坐ル・ピリエ  
◇料金…前売、当日3,500円  
◇鑑賞申込・問合せ…文芸坐  
ル・ピリエ☎3971・9423

## カフェテアトル2つの部屋

### 今夜も男だけ

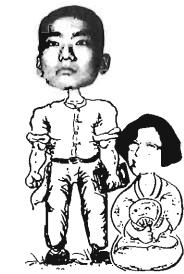
劇団ナイト・アンド・デイ  
◇日時…9月24日(土)午後3時  
と7時30分 9月25日(日)午後  
2時と6時  
◇会場…カフェテアトル2つの  
部屋  
◇料金…前売2,000円 当日2,200円  
◇鑑賞申込・問合せ…カフェ  
テアトル2つの部屋☎3984・3917



## 豊島区民センター文化ホール

### おれは「坊っちゃん」

劇団池袋小劇場  
◇日時…9月9日(金)午後6時  
30分 9月10日(土)午後2時と  
6時30分 9月11日(日)午後2  
時  
◇会場…豊島区民センター文化  
ホール  
◇料金…前売2,000円 当日2,500円  
中高生1,500円  
◇鑑賞申込・問合せ…池袋小劇  
場☎3986・2040



## サンシャイン劇場

### Stand by Me

松竹株式会社製作

8月 18日(火)～25日(火)  
19日(水)～26日(水)  
20日(木)～27日(木)  
21日(金)～28日(金)  
22日(土)～29日(土)  
23日(日)～30日(日)  
24日(月)～31日(月)  
25日(火)～1日(火)  
26日(水)～2日(水)  
27日(木)～3日(木)  
28日(金)～4日(金)  
29日(土)～5日(土)  
30日(日)～6日(日)  
31日(月)～7日(月)  
8月18日(火)～25日(火)  
19日(水)～26日(水)  
20日(木)～27日(木)  
21日(金)～28日(金)  
22日(土)～29日(土)  
23日(日)～30日(日)  
24日(月)～31日(月)  
25日(火)～1日(火)  
26日(水)～2日(水)  
27日(木)～3日(木)  
28日(金)～4日(金)  
29日(土)～5日(土)  
30日(日)～6日(日)  
31日(月)～7日(月)



◇会場…サンシャイン劇場  
◇料金…A席7,000円 B席4,000円  
◇鑑賞申込・問合せ…サンシャ  
イン劇場☎3987・5281

## 池袋小劇場

### 朗読構成「斎藤隆介の世界」

#### 集団「ひびき」

◇日時…8月23日(火)午後2時  
30分と6時30分  
◇会場…池袋小劇場  
◇料金…前売1,300円 当日1,500円  
◇鑑賞申込・問合せ…池袋小劇  
場☎3986・2040

### 火曜シアター 「むかしあるときあるところ」

#### 劇団池袋小劇場

◇日時…9月6日(火)・13日(火)  
20日(火)・27日(火)午後7時  
◇会場…池袋小劇場  
◇料金…前売2,000円 当日2,500円  
中高生1,500円  
◇鑑賞申込・問合せ…池袋小劇  
場☎3986・2040



### 「1か月でいいから」 MARU'S PLAY ALONE PART4

#### MARU (一人芝居)

◇日時…9月15日(木)午後7時  
30分と8時30分 9月17日(土)  
午後2時30分と6時30分 9  
月18日(日)午後2時30分と4時  
30分  
◇会場…池袋小劇場  
◇料金…前売、当日2,000円  
◇鑑賞申込・問合せ…池袋小劇  
場☎3986・2040



### 熱海殺人事件

#### 板橋演劇センター

◇日時…9月16日(金)午後6時  
30分と8時30分 9月17日(土)  
午後2時30分と6時30分 9  
月18日(日)午後2時30分と4時  
30分  
◇会場…池袋小劇場  
◇料金…前売、当日2,000円  
◇鑑賞申込・問合せ…池袋小劇  
場☎3986・2040



## シアターグリー

### たまむしいろ

#### 芝居企画 絶対王様

◇日時…8月20日(土)・21日(日)  
22日(火)・23日(水)午後7時  
8月22日(木)・23日(水)午後  
2時  
◇会場…シアターグリー  
◇料金…前売2,000円 当日2,300円  
◇鑑賞申込・問合せ…シアター  
グリー☎3983・0644



### Live Forever

#### 劇団インターセプト

◇日時…9月1日(木)・2日(金)  
3日(土)午後7時 9月4日(日)午  
後2時と7時 9月5日(月)午  
後7時  
◇会場…シアターグリー  
◇料金…前売2,000円 当日2,300円  
◇鑑賞申込・問合せ…シアター  
グリー☎3983・0644



### エスケープマウスの幸せ ～不能少年編～

#### tsumazuki no Ishi

◇日時…9月8日(火)・9日(水)  
午後7時 9月10日(木)・11日  
(火)午後3時と7時  
◇会場…シアターグリー  
◇料金…予約・前売2,500円  
当日2,800円  
◇鑑賞申込・問合せ…シアター  
グリー☎3983・0644



### 3p(sanpi)X

#### ～童謡（ドーム）のダンジリな夜～

帰ってきたゑびす  
◇日時…9月13日(火)・14日(水)  
午後7時30分 9月15日(木)午  
後1時と6時  
◇会場…シアターグリー  
◇料金…前売2,500円  
当日2,800円  
◇鑑賞申込・問合せ…シアター  
グリー☎3983・0644



## 萬(YOROZU)スタ

### オ・カ・ピ

#### 吉田朝ひとり芝居

◇日時…8月24日(木)・25日(木)  
26日(金)午後7時30分 8月27  
日(土)・28日(日)午後2時  
◇会場…萬(YOROZU)スタジオ  
◇料金…前売2,800円 当日3,000円  
(全席指定)  
◇鑑賞申込・問合せ…劇団へ。  
☎044-434-9158



### ドレッサー・ウーマン ～私は美しい～

#### 小野真一プロデュース

◇日時…9月1日(火)・2日(水)午  
後7時 9月3日(木)午後3時と7時  
9月4日(金)午後1時と5時  
◇会場…萬(YOROZU)スタジオ  
◇料金…前売2,000円 当日2,300円  
◇鑑賞申込・問合せ…劇団へ。  
☎0450-5450-6975



### 異議あり/

#### ZIPANGU Stage

◇日時…9月9日(金)午後7時  
9月10日(土)午後2時と7時  
9月11日(日)午後1時と6時  
◇会場…萬(YOROZU)スタジオ  
◇料金…前売2,000円 当日2,300円  
◇鑑賞申込・問合せ…劇団へ。  
☎0423-26-0752



### 太陽なんて恐くない

#### Naughty Boys A 部隊

◇日時…9月15日(木)午後7時  
9月17日(土)午後3時と7時  
9月18日(日)午後1時と5時  
◇会場…萬(YOROZU)スタジオ  
◇料金…前売、当日2,800円  
◇鑑賞申込・問合せ…劇団へ。  
☎5313-0126



## 未来劇場 アトリエ鬼子母神

### 泪と接吻

#### 劇団未来劇場

◇日時…9月20日(火)・21日(水)  
22日(木)午後7時30分、23日(金)  
午後2時、24日(土)午後2時と7時  
30分、25日(日)午後2時、26日  
(月)・27日(火)午後7時30分(なお、  
10月10日(祝)まで公演中)  
◇会場…未来劇場 アトリエ鬼  
子母神  
◇料金…前売、当日3,000円  
◇鑑賞申込・問合せ…劇団へ。  
☎3981-7996



### バックトゥ・ザ・紙芝居

#### 劇団青雲

昭和30年代まで子どもたちに  
親しまれていた「紙芝居さん」  
と昔子どもだった妙なおとなたち  
そして会場の子どもたちの  
超おかしくて、ちょっとリホロ  
苦い出会いを描いたお芝居です。  
◇日時…8月24日(火)～28日(日)  
午前10時30分  
◇会場…ACT・SEIGEI-THEATER  
◇料金…前売2,000円 当日2,500円  
◇鑑賞申込・問合せ…ACT・SEIGEI-  
THEATER☎3983-9756

### カッパとテレビとビーマン大王

#### ACTプロデュース

◇日時…9月10日(土)～11日(日)  
午前10時15分と午後1時  
◇会場…ACT・SEIGEI-THEATER  
◇料金…前売2,500円 当日2,800円  
◇鑑賞申込・問合せ…ACT・SEIGEI-  
THEATER☎3983-9756







